



# indoor/outdoor cordless rechargeable bug zapper

## Model EM975

## USER'S GUIDE

### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

*Read Instructions* - All the safety and operating instructions should be read before the appliance is operated.

*Retain Instructions* - The safety and operating instructions should be retained for future reference.

*Heed Warnings* - All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.

*Follow Instructions* - All operating and use instructions should be followed.

*Water and Moisture* - The appliance should not be used near water - for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, washing machine, in a wet basement or near a swimming pool.

*Do not mount or place near gas, heat, oil or other flammable materials.*

*Heat* - The appliance should be situated away from heat sources such as radiators, stoves and other appliances (including amplifiers) that produce heat.

*Power Sources* - The appliance should be powered only as described in these operating instructions or as marked on the appliance.

*Do not leave the unit unattended while in use.*

*This electric product is not a toy!* To avoid risk of fire, burns, personal injury and electric shock, keep out of the reach of children.

*Do not use this product for other than its intended use.*

*Ventilation* - The appliance should be situated so that its location or position does not interfere with its proper ventilation. For example, the appliance should not be situated on a bed, sofa, rug or similar surfaces that may block the ventilation openings; or placed in a built-in installation, such as a bookcase or cabinet that may impede the flow of air through the ventilation openings.

*Cleaning* - The appliance should be cleaned only as recommended by the manufacturer and in accordance with the water and moisture warnings stated in this manual.

*Object and Liquid Entry* - Do not submerge the EM975 in water. Do not place any objects through any openings in the EM975.

This seasonal use product is not intended for permanent installation or use.

When products are used in outdoor applications, connect the product to a Ground Fault Circuit Interrupting (GFCI) outlet. If one is not provided, contact a qualified electrician for proper installation.

Do not close doors or windows on the product, or extension cords, as this may damage the wire insulation.

Extension cords for use with this product must be marked suitable for use with outdoor appliances (or equivalent), if charging outdoors.

Electrical ratings of the extension cord must be as great, or greater than the electrical rating of the product.

Power connections should be kept off the ground and dry.

Do not cover the product with cloth, paper or any material not part of the product. When in use.

Clean the insect tray and dead insects from the product frequently.

**CAUTION** - To reduce the risk of fire do not deliberately reposition pins on plug assembly.

**Damage Requiring Service** - The appliance should be serviced by qualified service personnel when:

- Objects have fallen or liquid has been spilled into the appliance.
- The appliance has been exposed to rain.
- The appliance does not appear to operate normally or exhibits a marked change in performance.
- The appliance has been dropped or the enclosure is damaged.





**Servicing** - The user should not attempt to service the appliance beyond that described in the operating instructions. All other servicing should be referred to qualified service personnel.

Do not expose the EM975 to moisture.

To reduce the risk of electric shock, do not touch the electric grid while the unit is ON.

Do not open the EM975. There are no user serviceable parts in this unit. Doing so will void the warranty.

Do not dispose of this product in fire. Batteries inside this product may explode or leak.

	<b>CAUTION</b> RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN	
<p>WARNING: TO PREVENT THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.</p> <p>TO PREVENT THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER. NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.</p>		
	: This lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be a sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.	
	: This exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.	

## Welcome

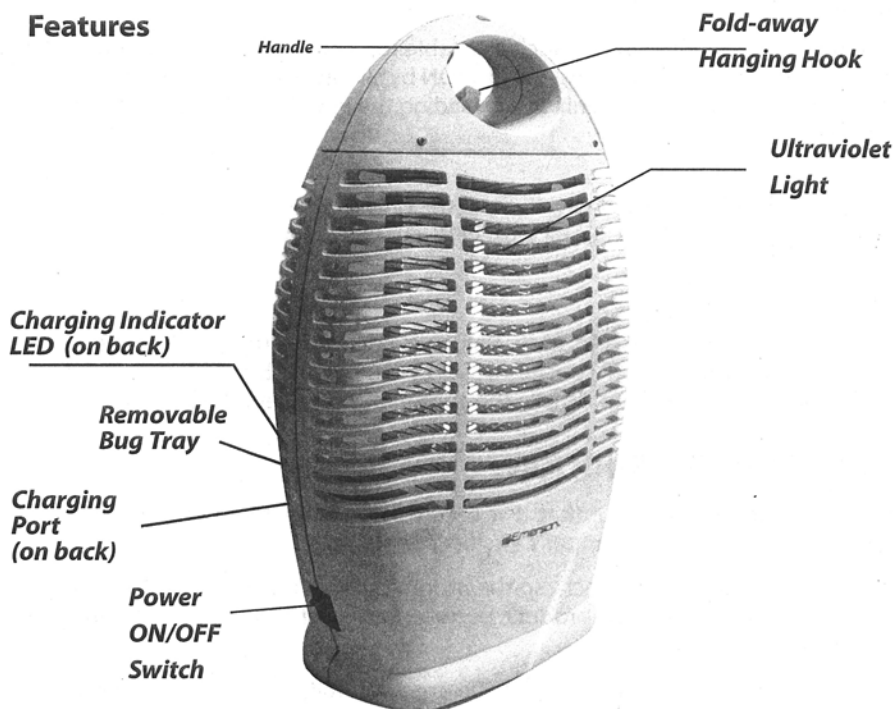
Thank you for purchasing the Emerson™ model EM975 Portable Bug Zapper.

This manual will provide you with directions for the safe and efficient operation of your EM975. Please read the manual carefully and keep it on file for future reference.

The EM975 lures insects with its ultraviolet light emission and helps to eliminate them upon contact.

Failure to operate the EM975 in accordance with the instructions in this manual may cause damage to the unit, personal property or personal injury.

## Features



## About the EM975

The EM975 Portable Bug Zapper is the first of its kind with its cordless, rechargeable technology. Because of the built-in rechargeable battery, you can place the EM975 anywhere you need it.

## Charging

Although the EM975 may come partially charged from the factory, we recommend that you fully charge the battery before the first use. You must charge the battery using the 110V charger (included) for a minimum of 10 hours before each use. Remove the charger prior to use.

The Indicator Light will illuminate signaling battery status:

RED LIGHT ON = CHARGING

RED LIGHT OFF = FULLY CHARGED

**NOTE:**

For best results, it is recommended that you charge the unit for a minimum of 10 hours. Recharge the unit when the Ultraviolet light starts to grow dim.

**Using the 110V Charger**

Simply plug one end of the 110V charger into the Charging Port located on the back of the unit. Plug the other end into any standard 110 V wall outlet. Unit must be in the OFF position. Charge for a minimum of 10 hours or until the red charging light goes off. Unplug prior to use.

**Operation**

Place the unit on a flat level surface such as a table top or use the Hanging Hook to hang it from a tree branch or hanger. Turn the unit ON by sliding the Power ON/OFF Switch to the ON (right) position. Turn the unit OFF by sliding the Power ON/OFF Switch to the OFF (left) position.

**NOTE:**

When the Bug Zapper is turned ON, the electric grid is powered even if the ultraviolet light does not illuminate (SEE TROUBLESHOOTING)

**Cleaning**

Cleaning the EM975 is quick and easy. Before cleaning the unit, make sure that the ON/OFF switch is in the OFF (left) position. Simply remove the Bug Tray from the back of the unit by sliding it straight out. Empty the contents and replace the Bug Tray.

**USE AND CARE INSTRUCTION**

Mount the product making sure that it is secure and stable. Mounting in an unstable manner may damage the bug zapper's enclosure or lamp.

The UV black light will attract insects, so the product should not be placed directly in the area to be protected. Place the product between areas of human activity and where there is a source for insects.

Before using or reusing charger, inspect the cord carefully. Discard any products that have cut, damaged or frayed wire insulation on the cord, cracks in the enclosure, loose connections, or exposed copper wire.

To prolong the life of the unit and promote more efficient operation, occasional cleaning should be performed on the product. Clean the grids with the exhaust side of a vacuum cleaner or blowing equipment. Be careful not to damage the grid.

**CAUTION - DO NOT TOUCH THE GRID, OR PLACE ANY FOREIGN OBJECTS INSIDE OF THE PRODUCT ENCLOSURE.**

When storing the product, carefully remove the product from wherever it is placed, including trees, branches, or bushes, to avoid any undue strain or stress on the product conductors, and wires.

When not in use, store neatly in a cool, dry location protected from sunlight.

Do not clean this product with water or place it where it can fall into water.

## TROUBLESHOOTING

### **Bulb does not light and/or there is no voltage on the grid.**

**Possible Reason:** The internal battery needs to be recharged.

**Correction:** Plug the power adaptor into the bug zapper and into an approved outdoor outlet or UL Listed extension cord.

### **Bulb does not light, but there is voltage on the grid.**

**Possible Reason(s):** Bulb is burned out.

Bulb is not seated properly in the product.

**Correction:** Call our Customer Service Department at 1-877-789-7674.

### **There is intermittent or continuous sparking (arcing) on the electric grid.**

**Possible Reason(s):** The gap between the grids is too small.

The grid is congested with foreign material.

**Correction:** Clean the grids with the exhaust side of a vacuum cleaner or blowing equipment. Be careful not to damage the grid.  
Call our Customer Service Department at 1-877-789-7674.

## SPECIFICATIONS:

Fluorescent Light:	4 Watts
Rechargeable Battery:	6V, 2.5 AmpHour
AC Power Adaptor:	1000mA @ 10V DC
Internal Electric Grid:	2,600 Volts

## QUESTIONS?

If you have any questions about this product, please contact our Customer Service Department toll free at 1-877-789-7674, Monday through Friday, 9 AM to 5 PM E.S.T.

### **POSH NOSH IMPORTS, INC. LIMITED WARRANTY**

**What is covered:** Any defect in materials and workmanship.

**For how long:** 3 years from date of purchase.

**What we will do:** If your product is defective and returned within 30 days after the date it was purchased, we will replace it at no charge to you. If returned after 30 days but within 3 years of the date of purchase we will repair it or at our option replace it at no charge to you.

If we repair your product, we may use new or reconditioned replacement parts. If we choose to replace your product we may replace it with a new or reconditioned one of the same or similar design. The repair or replacement will be warranted under our standard three year warranty.

**Limitations:** Implied warranties, including those of fitness for a particular purpose and merchantability (an unwritten warranty that the product is fit for ordinary use), are limited to 3 years from the date of purchase.

**We will not pay for loss of time, inconvenience, loss of use of your product or property damage caused by your product or its failure to work, or any other incidental or consequential damages including personal injury.**

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion of limitation of incidental or consequential damages, so the above exclusions or limitations may not apply to you.

**What we ask you to do:** To get warranty service for your product you must provide proof of the date of purchase. Within 30 days of the date it was purchased, return your product to your place of purchase for immediate replacement. After 30 days, but before the end of the 3 year warranty period, you may return the product to the following address

**Customer Service Department  
Posh Nosh Imports Inc.;  
1 Jacobus Ave, Suite 120  
South Kearny NJ 07032**

We suggest that you retain your original packaging material in the event you need to ship your product. When sending your product include your name, address, phone number, proof of date of purchase, and a description of the operating problem. After repairing or replacing your product we will ship it to your home within four weeks.

What this warranty does not cover: Among other things this warranty does not cover defects resulting from accidents, unauthorized repair, failure to follow directions, misuse, fire, floods, and acts of God. If your protection is not covered by our warranty, call our customer service number at 877-789-7674 to determine whether we will repair your product and other repair information, including charges. We, at our option, may replace rather than repair your product with a new or reconditioned one of the same or similar design, the repair or replacement will be warranted for three years.

This limited warranty is the only one we give on your product, and it sets forth all our responsibilities regarding your product. There are no warranties that extend beyond the description set forth above.

**State law rights:** This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which may vary from state to state.



# zappeur d'insectes rechargeable, sans fil, intérieur, extérieur

## Modèle EM975

## MODE D'EMPLOI

### INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

**CONSERVER CES**

*Lire les instructions* – Lire attentivement toutes les instructions de sécurité ainsi que le mode d'emploi avant d'utiliser cet appareil.

*Conserver les instructions* – Conserver toutes les instructions de sécurité ainsi que le mode d'emploi pour information.

*Tenir compte des avertissements* – Tenir compte et respecter tous les avertissements.

*Suivre les instructions* – Suivre toutes les instructions de sécurité ainsi que le mode d'emploi recommandé.

*Eau et humidité* – Ne pas utiliser l'appareil à proximité de l'eau – par exemple, près d'un bain, cuvette d'eau, évier de cuisine, machine à laver, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine.

*Ne pas installer votre appareil près d'une source de chaleur, de gaz ou toute autre matière inflammable.*

*Chaleur* – Ne pas installer votre appareil près d'une source de chaleur, telle un radiateur, une cuisinière ou tout autre appareil (incluant les amplificateurs) producteur de chaleur.

*Sources d'énergie* – L'appareil doit être actionné de la façon décrite dans le mode d'emploi seulement ou tel que spécifié sur l'appareil.

*Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsque celui-ci est en marche.*

*Cet appareil n'est pas un jouet !* Garder l'appareil hors de la portée des enfants afin d'éviter les blessures, brûlures, dommages corporels, chocs électriques, et les incendies.

*Utiliser cet appareil seulement pour les fins décrites dans ce manuel.*

*Aération* – Placer l'appareil dans une location ou position qui n'entrave pas une bonne aération. Par exemple, ne pas positionner l'appareil sur un sofa, lit, tapis ou surface similaire qui pourrait entraver les ouvertures d'aération, ou dans un espace confiné, tel une bibliothèque ou un cabinet qui entraverait la circulation de l'air.

*Nettoyage* – Nettoyer l'appareil de la façon spécifiée par le fabricant et en conformité avec les avertissements spécifiés dans le présent manuel d'emploi, section des avertissements.

*Pénétration d'objets ou de liquides* – Éviter d'immerger l'EM975 dans l'eau. Ne pas insérer des objets au travers les ouvertures du EM975.

Cet appareil est un appareil saisonnier et ne doit pas être utilisé ou installé en permanence.

Lors des utilisations extérieures, brancher l'appareil dans une sortie à disjoncteur de fuite à la terre. En cas contraire, consulter un spécialiste électricien pour une installation adéquate.

Ne pas fermer les portes ou fenêtres sur l'appareil ou sur les cordons prolongateurs. Ceci pourrait endommager l'isolant du fil électrique. Les cordons prolongateurs utilisés pour charger cet appareil doivent être en conformité avec une utilisation extérieure.

Les caractéristiques électriques des cordons prolongateurs doivent être de la même valeur nominale ou supérieure à la valeur nominale du produit.

Les connexions doivent se situer au dessus de la surface du sol et être conservées en état sec.

Ne pas recouvrir l'appareil de papier, toile ou toute autre étoffe lorsque l'appareil fonctionne.

Nettoyer le plateau à insectes fréquemment.

**AVERTISSEMENT :** Ne pas repositionner les tiges de chevilles afin d'éviter tout risque d'incendies.

Dommages requérant les services d'entretien d'un personnel qualifié :




- Lorsque des objets ou liquides se sont infiltrés dans l'appareil.
- L'appareil fut exposé à la pluie.
- L'appareil ne fonctionne pas normalement ou démontre des changements de caractéristiques.
- L'appareil fut échappé et le bâti est endommagé.

Entretien – Tout autre entretien requis autre que celui spécifié dans le manuel d'entretien doit être assuré par un personnel qualifié.

Ne pas exposer l'EM975 à l'humidité.

Ne pas toucher à la grille électrique lorsque l'appareil est en marche afin d'éviter les risques de choc électriques.

Ne pas ouvrir l'EM975. L'appareil ne contient aucun accessoire utile. L'ouverture de l'appareil pourrait annuler la garantie. Ne pas éliminer cet appareil au moyen du feu. Les piles pourraient exploser ou occasionner des fuites.

	<b>PRUDENCE</b> RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUES – NE PAS OUVRIR	
<p>AVERTISSEMENT : NE PAS EXPOSER CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ AFIN DE PRÉVENIR LES RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUES ET LES RISQUES D'INCENDIES.</p> <p>NE PAS ENLEVER LE COUVERCLE AFIN DE PRÉVENIR LES RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUES. L'APPAREIL NE CONTIENT AUCUN ACCESSOIRE UTILE. L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL DOIT ÊTRE ASSURÉ PAR UN PERSONNEL QUALIFIÉ.</p>		
	<p>: Le symbole d'un éclair à l'intérieur d'un triangle équilatéral représente un avertissement concernant la présence de tension dangereuse non isolée à l'intérieur du bâti de l'appareil et suffisamment important pour causer des risques de chocs électriques aux personnes.</p>	
	<p>: Le symbole du point d'exclamation à l'intérieur de triangle équilatéral représente un avertissement concernant des notices importantes d'entretien et de maintenance spécifiées dans le mode d'emploi de l'appareil.</p>	

## Bienvenue

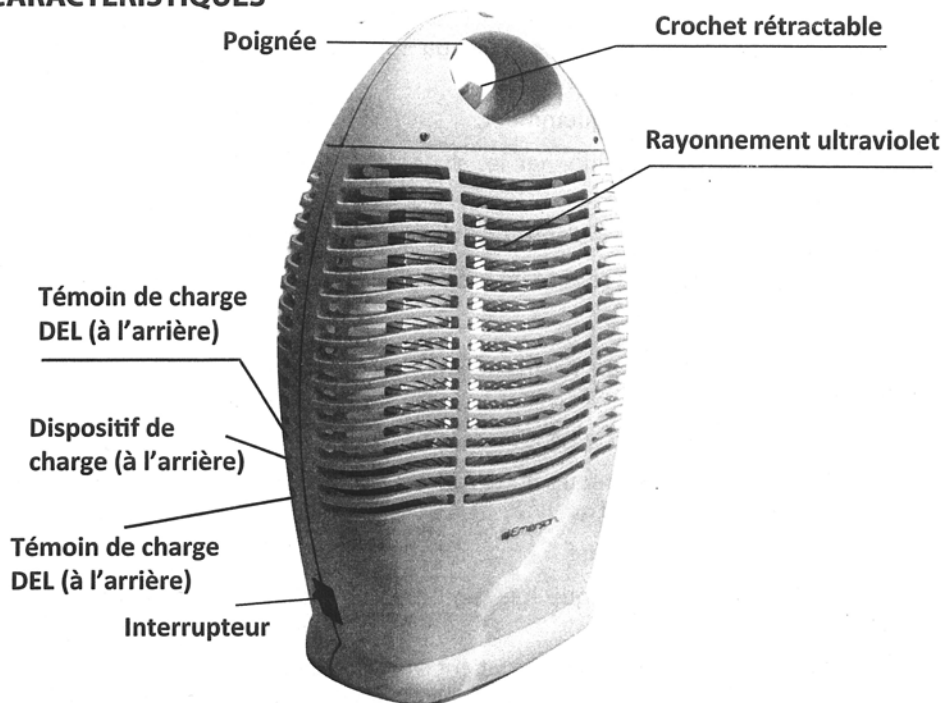
Félicitations pour votre achat d'un ZAPPEUR D'INSECTES RECHARGEABLE, SANS FIL, INTÉRIEUR, EXTÉRIEUR, MODÈLE EM975.

Le présent manuel vous fournit les directives d'utilisation sécuritaire de votre appareil EM975. Veuillez observer ces instructions et les conserver pour information.

L'EM975 attire les insectes au moyen d'émission de rayonnement ultraviolet et contribue à leur élimination.

L'utilisation inadéquate de cet appareil peut causer des dommages à l'unité, des dommages corporels ou des dommages à la propriété.

## CARACTÉRISTIQUES



## Caractéristiques de votre EM975

Le zappeur d'insectes portatif unique en son genre, est constitué d'une technologie rechargeable, sans fil. La pile rechargeable incorporée facilite son adaptation à toute location.

### Chargement

Bien qu'il soit possible que votre EM975 puisse être chargé à l'avance, nous vous recommandons de complètement charger la pile de votre appareil avant son utilisation. Vous pouvez charger votre appareil à l'aide de l'adaptateur CA de 10V, (inclus).

La lampe témoin s'illumine et indique le statut de la pile.

LUMIÈRE ROUGE : En chargement

LUMIÈRE ROUGE ÉTEINTE : Charge complète



#### **NOTE:**

Pour de meilleurs résultats, il est recommandé de charger l'unité pendant 10 heures. Recharger l'unité lorsque le voyant ultraviolet faiblit.

#### **ADAPTATEUR CA**

Brancher l'autre extrémité dans une sortie courante de 120 V. Allumer en poussant l'interrupteur dans la direction ON et éteignez en poussant l'interrupteur dans la direction OFF.

#### **MODE D'EMPLOI**

Placer l'unité sur une surface plane (dessus d'une table) ou le suspendre au moyen du crochet rétractable. Allumer ou éteignez l'appareil au moyen de l'interrupteur.

#### **NOTE:**

Lorsque l'appareil est en marche, la grille électrique est actionnée même lorsque le voyant ultraviolet est éteint (Voir dépannage).

#### **NETTOYAGE**

Nettoyer l'appareil est facile et rapide. Assurez-vous que l'appareil est en position éteinte (OFF), ensuite simplement enlever le plateau à insectes en le soutirant. Vider le contenu du plateau et replacer le plateau à insectes dans sa position initiale.

### **INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN**

Installer l'appareil de façon solide et sécuritaire. Une installation inadéquate pourrait endommager le bâti ou le témoin.

La lampe à ultraviolet attire les insectes et conséquemment l'appareil ne devrait pas être situé dans l'aire immédiate de protection. Placer l'appareil entre les aires d'activités humaines et la source d'insectes.

Avant d'utiliser ou de réutiliser l'appareil, bien inspecter le cordon. Éliminer les produits démontrant des traces de coupures, dommages ou effilochements au niveau du cordon ou du bâti, connexions desserrées ou fils de cuivre nus.

Un nettoyage occasionnel prolongera la durée de vie du produit et fournira un fonctionnement maximal efficace. Nettoyer les grilles au moyen de la partie échappement de votre aspirateur. Faire bien attention de ne pas endommager les grilles.

#### **AVERTISSEMENT – NE PAS TOUCHER LA GRILLE OU PLACER DES CORPS ÉTRANGERS À L'INTÉRIEUR DU BÂTI.**

Lors du rangement du produit, faire attention aux arbres et arbustes afin d'éviter les dommages au conducteur et aux fils.

Remiser l'appareil dans un endroit sec et à l'abri du soleil.

## DÉPANNAGE

**L'ampoule ne s'allume pas et/ou la grille n'affiche aucune tension**

**Raison possible :** La pile interne doit être rechargée

**Mesure corrective :** Brancher l'adaptateur dans le zappeur d'insectes et dans une sortie extérieure approuvée ou dans un cordon prolongateur classé UL

**L'ampoule ne s'allume pas mais la grille affiche une tension**

**Raisons possibles :** L'ampoule est brûlée

**L'ampoule n'est pas positionnée correctement**

**Mesure corrective :** Appeler notre service à la clientèle au 1-877-789-7674

**Il ne se produit aucune formation d'arc ou décharge disruptive sur la grille électrique**

**Raisons possibles :** L'intervalle entre les grilles est trop restreint

**La grille est congestionnée avec des corps étrangers**

**Mesure corrective :** Nettoyer les grilles au moyen de la partie échappement de votre aspirateur. Faire bien attention de ne pas endommager les grilles

Appeler notre service à la clientèle au 1-877-789-7674

## SPÉCIFICATIONS

Lampe fluorescente :	4 watts
Pile rechargeable :	6 V, 2.5 ampère-heure
Adaptateur CA :	1000mA @ 10V DC
Grille électrique interne :	2,600 volts

## QUESTIONS ?

Toutes demandes d'information concernant ce produit devraient être dirigées vers notre service à la clientèle au numéro 11-877-789-7674, du lundi au vendredi de 9 h. à 17 h. heure normale de l'Est.

### GARANTÍA LIMITADA DE POSH NOSH IMPORTS, INC.

Ce qui est couvert : Tout défaut de matériaux ou de fabrication

Durée de la garantie : 3 ans à partir de la date d'achat

**Ce que nous offrons :** Si votre produit est défectueux et nous est retourné dans les 30 jours à compter la date d'achat, nous remplacerons le produit sans frais additionnels. Si le produit nous est retourné dans les trois ans à compter de la date d'achat, nous réparerons le produit ou selon le cas, le remplacerons, sans frais additionnels.

Si nous réparons le produit, nous pouvons, au besoin, le remplacer avec un produit neuf ou le remplacer avec un produit rénové de même conception, selon le cas. Le produit réparé ou remplacé sera assujéti aux mêmes conditions de notre garantie standard de trois ans.

Les garanties tacites, incluant celles pertinentes à l'adaptation du produit et la qualité marchande (garantie non-écrite spécifiant l'adaptation du produit à l'usage normal) sont limitées à trois ans à partir de la date d'achat. Nous ne serons pas responsables des dommages causés par les pertes de temps, d'utilisation, ni des indemnités de nuisance, ou dommages causés par un défaut de fonctionnement ou tout autre dommage accessoire ou immatériel, incluant les blessures corporelles.

Certains états n'admettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou immatériels et l'exclusion ou limitation ci-haut mentionnée peut ne pas s'appliquer à votre cas.

**Ce que nous vous demandons :** En vue d'obtenir le service de garantie de votre produit, vous devez nous fournir une preuve de la date d'achat. Retourner le produit au point de vente, dans les 30 jours à compter de la date d'achat pour un remplacement immédiat. Après 30 jours à compter de la date d'achat, mais à l'intérieur de la période de garantie de 3 ans, retourner votre produit à l'adresse suivante :

Customer Service Department  
Posh Nosh Imports Inc.;  
1 Jacobus Ave. Suite 120  
South Kearny, NJ 07032

Nous vous suggérons de conserver le matériel d'emballage original de votre produit qui pourra être utilisé dans l'éventualité d'un retour de marchandise. Fournir votre nom, adresse, numéro de téléphone et preuve de date d'achat ainsi qu'une description du problème au moment du retour de marchandise. Votre produit vous sera retourné, soit réparé ou remplacé par un neuf à l'intérieur de quatre semaines.

Ce qui n'est pas couvert par la présente garantie : entre autre, les défauts résultant d'accidents, de réparations non autorisées, défaut de suivre les instructions du fabricant, incendies, cas fortuits. Si votre protection n'est pas comprise dans notre garantie, appelez notre service à la clientèle au 877-789-7674 afin de déterminer si nous réparerons votre produit ainsi que tous les frais applicables. Nous pourrions, selon le cas, remplacer plutôt que réparer votre appareil avec un produit neuf ou un produit rénové de même conception. Le produit réparé ou remplacé sera assujéti aux mêmes conditions de notre garantie standard de trois ans. Cette garantie limitée est la seule que nous offrons pour votre produit et constitue l'établissement de nos responsabilités concernant votre produit. Il n'existe aucune garantie qui se prolonge au-delà de la présente garantie.

Proits concernant les lois des états : Cette garantie vous donne des droits légaux précis et il se peut que vous ayez également d'autres droits qui varient d'une province, d'un état ou d'une juridiction à l'autre.



eliminador de insectos recargable inalámbrico para interiores / exteriores

## Modelo EM975

## GUÍA DEL USUARIO

### **INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

*Lea las instrucciones* – Todas las instrucciones de seguridad y funcionamiento deben leerse antes de operar el dispositivo.

*Guarde las instrucciones* – Las instrucciones de seguridad y funcionamiento deben guardarse para referencia futura.

*Advertencia a Considerar* – Debe adherirse a todas las advertencias en el dispositivo y en las instrucciones de operación.

*Siga las instrucciones* – Todas las instrucciones de funcionamiento y uso deben seguirse.

*Agua y Humedad* – El dispositivo no debe ser utilizado cerca del agua- por ejemplo, cerca de una tina, lavabo, fregadero de cocina, lavadora en un sótano húmedo o cerca de una piscina.

*No ensamblar o colocar cerca de gas, calor, aceite u otros materiales inflamables.*

*Calor* – El dispositivo debe ser situado lejos de fuentes de calor como por ejemplo radiadores, estufas y otros dispositivos (incluyendo amplificadores) que producen calor.

*Fuentes de Energía* – El dispositivo debe ser conectado únicamente según se describe en estas instrucciones de operación o según esté marcado en el dispositivo.

*No deje la unidad desatendida mientras que está en uso.*

*¡Este producto eléctrico no es un juguete!* Para evitar un riesgo de incendio, quemaduras, daños personales y choques eléctricos, manténgase fuera del alcance de los niños.

*No utilice este producto para otros usos distintos al propuesto.*

*Ventilación* – El dispositivo debe colocarse de modo que su ubicación o posición no interfiera con su ventilación apropiada. Por ejemplo, el dispositivo no debe colocarse sobre una cama, sofá, alfombra o superficies similares, que puedan bloquear las aberturas de ventilación; o colocado en una instalación incorporada, como por ejemplo un librero o gabinete que pueda impedir que el flujo de aire circule a través de las aberturas de ventilación.

*Limpieza* – El dispositivo sólo se debe limpiar según se lo recomienda por el fabricante y en conformidad con las advertencias de agua y humedad establecidas en este manual.

*Entrada de Objeto y Líquido* – No sumerja el EM975 en agua. No coloque ningún objeto en el paso de ninguna abertura del EM975.

Este producto estacional no está diseñado para una instalación o uso permanentes.

Cuando se utilicen productos en aplicaciones en el exterior, conecte el producto a una toma con GFCI (Interruptor de Circuito con Conexión a Tierra por sus siglas en inglés). Si no se proporciona una, contacte a un electricista calificado para una instalación apropiada.

No cierre puertas o ventanas sobre el producto, o cables de extensión, ya que esto puede dañar el aislamiento del alambre.

Los cables de extensión para uso con este producto deben estar marcados como adecuados para uso con dispositivos de exterior (o equivalentes), si se está cargando en exteriores.

El régimen eléctrico del cable de extensión debe ser tanto, o mayor que el régimen eléctrico del producto.

Las conexiones de electricidad deben mantenerse fuera del suelo y secas.

No cubra el producto con ropa, papel o cualquier otro material que no sea parte del producto cuando se utilice.

Limpie frecuentemente la bandeja de insectos y los insectos muertos del producto.

**CUIDADO** – Para reducir el riesgo de incendio no reposicione deliberadamente las clavijas sobre el ensamblaje de conexión.

**Daño que Requiere Reparación** – El dispositivo debe ser reparado por personal de servicio calificado cuando:

- Han caído objetos o se ha derramado líquido dentro del dispositivo.
- El dispositivo ha sido expuesto a la lluvia.
- Parece que el dispositivo no funciona normalmente o muestra un cambio marcado en su rendimiento.
- El dispositivo se ha caído o la carcasa está dañada.





**Reparación** – El usuario no debe intentar reparar el dispositivo más allá de lo indicado en las instrucciones de operación. Todas las otras reparaciones deben referirse a personal de servicio calificado.

No exponga el EM975 a la humedad.

Para reducir el riesgo de un choque eléctrico, no toque la malla eléctrica mientras que la unidad esté ENCENDIDA.

No abra el EM975. No partes reparables por el usuario en esta unidad. El hacerlo anulará la garantía.

No deseché este producto al fuego. Las baterías en el interior del producto pueden explotar o gotear.

	<b>CUIDADO</b> RISCO DE CHOQUE ELÉCTRICO NO ABRA	
<p>ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE INCENDIO O UN CHOQUE ELÉCTRICO, NO EXPONGA ESTE DISPOSITIVO A LA LLUVIA O HUMEDAD.</p> <p>PARA PREVENIR EL RIESGO DE UN CHOQUE ELÉCTRICO, NO quite la cubierta. NO HAY PARTES REPARABLES POR EL USUARIO EN EL INTERIOR. REFIERA LAS REPARACIONES A PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO</p>		
	<p>: Este relámpago con un símbolo de flecha, dentro de un triángulo equilátero, tiene como propósito alertar al usuario de la presencia de "voltaje peligroso" no aislado dentro de la carcasa del producto que puede ser de suficiente magnitud para constituir un riesgo de choque eléctrico para las personas.</p>	
	<p>: Este signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero tiene como propósito alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación y mantenimiento (reparación) en la literatura que acompaña a este dispositivo.</p>	

## Bienvenido

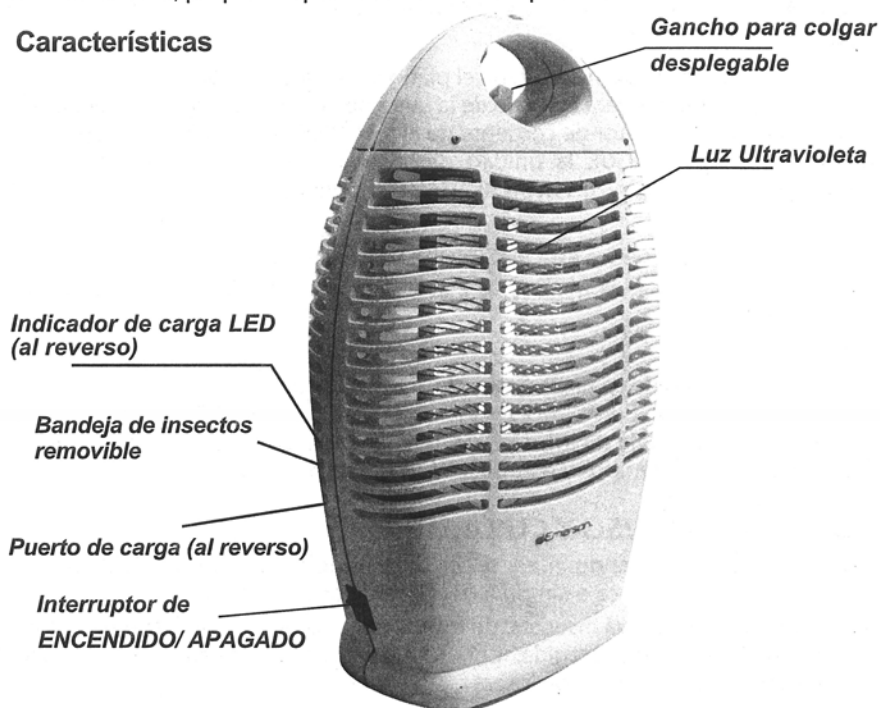
Gracias por comprar el Eliminador de Insectos Portátil Emerson™ modelo.

Este manual le proporcionará las direcciones para una operación segura y eficiente de su EM975. Por favor lea cuidadosamente el manual y manténgalo archivado par referencias futuras.

El EM975 atrae insectos con su emisión de luz ultravioleta y ayuda a eliminarlos al contacto.

El no operar el EM975 en conformidad con las instrucciones en este manual puede caus daños a la unidad, propiedad personal o heridas al personal.

## Características



## Acerca del EM975

El Eliminador de Insectos Portátil EM975 es el primero de su clase con su tecnología inalámbrica, recargable. Debido a la batería recargable incorporada, usted puede colocar el EM975 en cualquier sitio donde lo necesite.

### Carga

A pesar de que el EM975 puede venir parcialmente cargado de fábrica, recomendamos que cargue totalmente la batería antes del primer uso. Usted puede cargar la batería utilizando el adaptador de 10 voltios CA (incluido).

La luz indicadora iluminará señalando el estado de la batería:

LUZ ROJA ENCENDIDA = CARGANDO

LUZ ROJA APAGADA = TERMINÓ DE CARGAR

#### **NOTA:**

Para mejores resultados, se recomienda que cargue la unidad durante 10 horas aproximadamente.

Recargue la unidad cuando la luz Ultravioleta comience a debilitarse.

### **Uso del Adaptador CA**

Simplemente conecte un extremo del adaptador de 10 Voltios CA en el Puerto de Carga localizado en el reverso de la unidad. Conecte el otro extremo en cualquier toma de pared estándar de 110 Voltios. ENCIENDA la unidad deslizando el interruptor de corriente de ENCENDIDO/APAGADO en la posición de ENCENDIDO (derecha)

### **Operación**

Coloque la unidad en una superficie con nivel plano como la parte superior de una mesa o utilice el Gancho para Colgar para colgarlo de la rama de un árbol o colgador. ENCIENDA la unidad deslizando el interruptor de corriente de ENCENDIDO/APAGADO en la posición de ENCENDIDO (derecha). APAGUE la unidad deslizando el interruptor de corriente de ENCENDIDO/APAGADO en la posición de APAGADO (izquierda).

#### **NOTA:**

Cuando el Eliminador de Insectos esté ENCENDIDO, la malla eléctrica recibe corriente incluso si la luz ultravioleta no ilumina (VER SOLUCIÓN DE PROBLEMAS)

### **Limpieza**

Limpiar el EM975 es rápido y fácil. Antes de limpiar la unidad, asegúrese de que el interruptor de ENCENDIDO/ APAGADO esté en la posición de APAGADO (izquierda). Simplemente quite la Bandeja de Insectos del reverso de la unidad deslizando la derecha hacia afuera. Vacíe los contenidos y reemplace la Bandeja de Insectos.

## **INSTRUCCIONES DE USO Y CUIDADO**

Ensamble el producto asegurando que esté seguro y estable. El ensamblarlo de un modo inestable puede dañar la carcasa o lámpara del eliminador de insectos.

La luz negra ultravioleta atraerá insectos, de modo que el producto no debe ser colocado directamente en el área a ser protegida. Coloque el producto entre áreas de actividad de personas y donde haya una fuente de insectos.

Antes de utilizar o reutilizar el adaptador, inspeccione cuidadosamente el cable. Descarte cualquier producto que tenga cortes, aislamiento del hilo eléctrico dañado o desgastado sobre el cable, roturas en la carcasa, conexiones sueltas o alambre de cobre expuesto.

Para prolongar la vida de la unidad y promover una operación más eficiente, se debe realizar una limpieza ocasional al producto. Limpie las mallas con el lado de escape de una aspiradora o equipo de soplado. Tenga cuidado de no dañar la malla.

### **CUIDADO - NO TOQUE LA MALLA, O COLOQUE NINGÚN OBJETO EXTRAÑO DENTRO DE LA CARCASA DEL PRODUCTO.**

Cuando almacene el producto, quite cuidadosamente el producto de donde sea que se encuentre, incluyendo árboles, ramas o arbustos, para evitar cualquier tensión o esfuerzo indebido de los conductores y cables del producto.

Cuando no esté en uso, guárdelo bien en una ubicación fresca y seca, protegido de la luz del sol.

No limpie este producto con agua o coloque donde pueda caer al agua.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

**El bombillo no ilumina y/o no hay corriente en la malla.**

**Razón posible:** La batería interna necesita ser recargada.

**Corrección:** Conecte el adaptador de corriente dentro del eliminador de insectos y en una toma externa aprobada o cable de extensión certificado UL.

**El bombillo no ilumina, pero hay corriente en la malla.**

**Razón(es) posible(s):** El bombillo está quemado.

El bombillo no está colocado apropiadamente en el producto.

**Corrección:** Llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-877-789-7674

**Hay un chispeo (arqueos) intermitente o continuo en la malla eléctrica.**

**Razón(es) posible(s):**

La separación entre las dos mallas es muy pequeña. La malla está congestionada con material extraño.

**Corrección:** Limpie las mallas con el lado de escape de una aspiradora o equipo de soplado. Tenga cuidado de no dañar la malla. Llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-877-789-7674.

## ESPECIFICACIONES:

Luz fluorescente	4 Vatios
Batería recargable:	6V, 2,5 Amperios-Hora
Adaptador de Corriente CA:	1000mA @ 10V DC
Malla Eléctrica Interna:	2,600 Voltios

## ¿PREGUNTAS?

Si tiene alguna pregunta acerca de este producto, por favor contacte a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al número de teléfono gratuito 1-877-789-7674 de lunes a viernes de 9 AM a 5 PM E.S.T.

### GARANTÍA LIMITADA DE POSH NOSH IMPORTS, INC.

Lo que está cubierto: Cualquier defecto en los materiales o mano de obra.

Por cuánto tiempo: 3 años desde la fecha de compra.

Qué es lo que haremos: Si su producto está defectuoso y lo devuelve dentro de 30 días luego de la fecha de compra, lo reemplazaremos sin costo alguno para usted. Si se devuelve luego de 30 días pero dentro de 3 años de la fecha de compra lo repararemos o como opción lo repararemos sin costo alguno para usted.

Si reparamos su producto, podemos utilizar partes de repuesto nuevas o reacondicionadas. Si elegimos reemplazar su producto lo podemos reemplazar con uno nuevo o reacondicionado del mismo diseño o similar. La reparación o el reemplazo estará garantizado bajo nuestra garantía estándar de tres años.

Limitaciones: Las garantías implícitas, incluyendo aquellas de capacidad para un propósito y comerciabilidad particulares (una garantía sobreentendida de que el producto está capacitado para uso ordinario), están limitadas a 3 años desde la fecha de compra.

No pagaremos por pérdidas de tiempo, inconveniencias, pérdida de uso de su producto o daños a la propiedad causados por su producto o el no funcionamiento, o cualquier otro daño incidental o como consecuencia incluyendo daños personales.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre cuánto dura una garantía implícita o la exclusión de limitación de daños incidentales o por consecuencia, por lo tanto las exclusiones o limitaciones anteriores pueden no aplicarse a usted.

Qué es lo que le pedimos hacer: Para obtener el servicio de garantía para su producto usted debe proporcionar una prueba de la fecha de compra.

Dentro de 30 días de la fecha en la que fue comprado, devuelva su producto a su sitio de compra para un reemplazo inmediato. Luego de 30 días, pero antes del final del período de 3 años de garantía, usted puede devolver el producto a la siguiente dirección

Departamento de Servicio al Cliente

Posh Nosh Imports Inc., 1 Jacobus Ave, Suite 120 South Kearny NJ 07032

Le sugerimos que retenga su material de empaque original en el caso de que necesita enviar su producto. Cuando envíe su producto envíe su nombre, dirección, número de teléfono, prueba de la fecha de compra y una descripción del problema de funcionamiento. Luego de reparar o reemplazar su producto lo enviaremos a su hogar dentro de cuatro semanas. Lo que no cubre esta garantía: Entre otras cosas esta garantía no cubre defectos resultantes de accidentes, reparación no autorizada, el no seguir las direcciones, mal uso, incendio y actos de Dios. Si su protección no está cubierta por nuestra garantía, llame a nuestro número de servicio al cliente al 877-789-7674 para determinar si repararemos su producto y otra información de reparación, incluyendo cargos. Nosotros, a nuestro criterio, podemos reemplazar en lugar de reparar su producto por uno nuevo o reacondicionado del mismo o similar diseño, la reparación o reemplazo estará garantizado por tres años. Esta garantía limitada es la única que damos para su producto, y establece todas nuestras responsabilidades con respecto a su producto. No hay garantías que se extiendan más allá de la descripción establecida anteriormente.

Derechos de ley estatales: Esta garantía le da derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos los cuales pueden variar de estado a estado.



*[www.emersonpest.com](http://www.emersonpest.com)*